



User manual
Gebrauchsanweisung
Gebruikshandleiding
Mode d'emploi



Sniper
Ice Hockey Goal



WARNING
CHOKING HAZARD
small parts

Adult assembly required
retain for future reference



Sniper

Ice Hockey Goal

English		4
Deutsch		8
Nederlands		12
Français		16

1.0 Introduction

Congratulations on choosing the EXIT Sniper hockey goal!

Have fun, be active and play outdoors.....

That's what keeps driving us to develop innovative, quality toys for cool kids.

We do everything possible to develop safe products for children. As our products are classed as toys, we comply with the toughest consumer safety regulations. Before launching our products onto the market, we have independent tests carried out for certification. We also continuously test our production runs and periodically have independent tests performed again as a further check. Only products which live up to the highest EXIT Toys standard are marked with and recognized by the EXIT-brand.

"We want to thank you for your custom and your confidence in this product. We're sure your kids will have as much fun as we did during development. Being open-minded, we really appreciate all comments and ideas which will help us improve our products or develop new ones. You are invited to send your ideas to us at info@exit-toys.com"

Please visit www.exittoys.com and discover more cool new products.

The EXIT Toys team

2.0 Warnings for safe use:

To simplify the assembly, please read the following instructions before beginning. It will be helpful to have an additional person assist in the assembly process.

Keep this manual for future reference.

- Adult supervision is required at all times when the hockey goal is used by children.
- To reduce risk of entanglement, keep small children away from net area at all times.
- When properly assembled and used as intended, this hockey goal is designed to provide many hours of playing enjoyment.
- Never let children climb on the hockey goal as this can result in goal falling over causing serious injury or death.
- The metal frame of the hockey goal will conduct electricity. Lights, extension cords, and all such electrical equipment must never be allowed to come in contact with the hockey goal.
- Inspect the hockey goal before each use. Make sure the strips and all parts are correctly and securely positioned and attached. Tighten any loose hardware. Replace any worn, defective, or missing parts.
- Wear comfortable clothing free of hooks, snaps, drawstrings or anything which may snag or catch in the hockey goal mesh. Remove jewelry, necklaces, and earrings.
- Read all instructions and complete all assembly before using.

WARNING

ALWAYS ANCHOR GOAL

**Unsecured Goal can fall over
causing serious injury or death**



3.0 Assembly and Installation Instructions

- Adequate overhead clearance is essential. Provide clearance for wires, tree limbs, and other possible hazards.
- Lateral clearance is essential. Place the Goal away from walls, structures, fences, and other play areas. Maintain a clear space on all sides of the goal. A minimum of 3m from frame edge is recommended.
- The goal is heavy, two able-bodied adults are required to set it up.
- Never set-up the goal in heavy rain, wind or storm conditions, especially storms. It is recommended that the goal be taken apart and stored.
- When moving the assembled goal, have at least two people evenly lift the frame to lift the goal off the ground.
- Place the goal on a level surface before use.
- Secure the goal against unauthorized and unsupervised use.

4.0 Care and Maintenance Instructions

Inspect the goal before each use and replace any worn, defective, or missing parts.

The following conditions could present potential hazards:

1. Missing, improperly positioned, or insecurely attached barriers or enclosure
2. Punctures, frays, tears, or holes worn in the goal mesh.
3. A bent or broken frame.
4. Sharp protrusions on the frame or suspension.
5. Loosened or missing hardware, system.

5.0 Guarantee Conditions & Service

The owner of this product has the following guarantees on the product:

- 2 years from date of purchase on the frame (regular use).
- A 3-month guarantee is given on the other parts (regular use).
- The guarantee only applies for material/construction errors of the product and/or parts thereof.

The guarantee is not applicable and/or is invalidated in the following cases:

- The goal has been handled without due care, has been involved in an accident, or has been fitted with non-approved parts.
- The product has not been assembled as per instructions or has not been correctly maintained.
- Parts fitted afterwards do not match the product's technical specifications or original parts have not been used or have not been fitted correctly.
- The goal is used for professional purposes (hire, schools, etc.).
- Technical repairs to the product were not carried out professionally.
- Replacement of parts were not carried out on time.

The owner of the product can only claim a guarantee by presenting the original bill for the purchase to Dutch Toys Group or the dealer from whom the product was bought.

If the claim under the guarantee is refused, then all costs incurred must be paid by the owner.

Guarantee is not transferable to third parties.

1.0 Einführung

Glückwunsch zur Wahl des EXIT Sniper Hockeytor!

Amüsier dich, sei aktiv und spiele im Freien!

Für diesen Spaß entwickeln wir innovative und hochwertige Spielzeuge für coole Kids.

Wir tun alles in unserer Macht stehende, um sichere Produkte für Kinder zu entwickeln. Da unsere Produkte als Spielzeuge klassifiziert werden, erfüllen wir die strengsten Sicherheitsvorschriften. Bevor unsere Produkte auf dem Markt kommen, veranlassen wir die Durchführung von unabhängigen Prüfungen zur Zertifizierung. Außerdem kontrollieren wir selbst ständig unsere Produktionsabläufe und lassen diese als weitere Kontrolle regelmäßig durch unabhängige Stellen überprüfen. Nur Produkte, die den höchsten EXIT Toys Standards gerecht werden, werden mit dem EXIT Toys label gekennzeichnet.

Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen in dieses Produkt. Und wir sind sicher, dass Ihre Kinder genau viel Spaß haben werden wie wir ihn während der Entwicklung hatten. Da wir aufgeschlossen sind, schätzen wir wirklich all Ihre Kommentare und Ideen, die uns bei der Verbesserung unserer Produkte bzw. bei der Entwicklung neuer Spielzeuge helfen. Sie sind herzlich eingeladen, uns Ihre Ideen unter info@exittoys.com zu senden.

Besuchen Sie www.exittoys.com und entdecken Sie weitere tolle neue Produkte.

Das EXIT Toys Team

2.0 Richtlinien für einen sicheren Gebrauch:

Um den Aufbau zu erleichtern, lesen Sie bitte vor Beginn die folgenden Anweisungen durch. Wir empfehlen, den Aufbau mit zwei Personen durchzuführen.

Diese Montageanleitung für späteres Nachschlagen aufbewahren.

- Wird das Tor von Kindern benutzt ist stets eine erwachsene Aufsicht erforderlich.
- Lassen Sie Kinder niemals auf das Tor klettern. Das Tor könnte umfallen und schwere Verletzungen oder den Tod zur Folge haben.
- Damit kleine Kinder sich nicht im Netz verfangen können, halten Sie sie immer vom Tornetz fern.
- Wird das Tor korrekt zusammengebaut und bestimmungsgemäß benutzt, dann wird es Ihnen viele schöne Spielstunden bescheren.
- Der Metallrahmen des Tores ist ein elektrischer Leiter. Lampen, Verlängerungskabel, und ähnliches elektrisches Zubehör darf niemals mit dem Tor in Berührung kommen.
- Inspizieren Sie das Tor vor jedem Gebrauch. Vergewissern Sie sich, dass die Stege und alle Teile korrekt und sicher an der richtigen Stelle angebracht sind. Ziehen Sie alle losen Geräteteile wieder fest an. Ersetzen Sie alle verschlissenen, defekten oder fehlenden Teile.
- Tragen Sie bequeme Kleidung ohne Haken und Ösen, Druckknöpfe, Schnüre oder was auch immer sich in Maschen des Netzes verhaken oder verfangen könnte. Legen Sie Ringe, Ohringe, Halsketten und sonstigen Schmuck ab.
- Lesen Sie die Hinweise und Anleitungen ganz und vervollständigen Sie den Bau ehe das Tor benutzt wird.

ACHTUNG

Das Tor immer verankern

Ein ungesichertes Tor kann umfallen und schwere Verletzungen oder den Tod zur Folge haben!

3.0 Aufbau- und Montageanleitung

- Achten Sie auf genügend ausreichenden Freiraum. Schaffen Sie genügend Raum für Leitungen, Äste und andere mögliche Gefährdungen.
- Seitlicher Abstand ist wichtig. Stellen Sie das Tor nicht in der Nähe von Mauern, Tragwerken, Zäunen und anderen Spielgeländen auf. Sorgen Sie an allen Seiten des Tores für freien Raum. Mindestens 3 Meter Abstand von der Rahmenecke wird empfohlen.
- Das Tor ist schwer, zwei kräftige Erwachsene werden benötigt, um es aufzustellen.
- Tragen Sie entsprechende Kleidung und Schuhe. Das Nichtbefolgen dieser Anweisungen kann Verletzungen zur Folge haben oder die Beschädigung des Tores.
- Bauen Sie das Tor niemals bei starkem Regen auf und auch nicht bei Wind und Wetter, ganz besonders nicht bei Sturm. Es wird empfohlen das Tor auseinanderzubauen und aufzubewahren.
- Wenn Sie das aufgebaute Tor bewegen wollen, sorgen Sie dafür, dass mindestens zwei Personen den Rahmen des Tores gleichmäßig vom Boden anheben.
- Platzieren Sie das Tor vor Gebrauch auf eine ebene Geländeoberfläche.
- Sichern Sie das Tor gegen unerlaubte und unbeaufsichtigte Nutzung.

4.0 Pflege- und Wartungshinweise

Prüfen Sie das Tor vor jedem Gebrauch und ersetzen Sie alle verschlissenen, defekten oder fehlenden Teile.

Folgende Bedingungen könnten eine Gefährdung zur Folge haben:

1. Fehlende, falsch angebrachte oder unsicher befestigte Trennwände oder Eingrenzungen.
2. Löcher, Abnutzungserscheinungen, Risse oder Löcher in den Maschen des Netzes.
3. Ein verbogener oder gebrochener Rahmen.
4. Scharfe, vorstehende Teile an Rahmen oder Aufhängung.
5. Lockere oder fehlende Geräteteile, Systeme.

5.0 Garantiebedingungen und Service

Der Eigentümer dieses Produkts erhält die folgenden Garantien für dieses Produkt:

- Auf den Rahmen zwei Jahr ab Kaufdatum (bei normaler Nutzung).
- Auf alle anderen Teile 3 Monate ab Kaufdatum (bei normaler Nutzung).
- die Garantie bezieht sich nur auf Material-/Konstruktionsfehler des Produkts und/oder andere Teile.

Folgende Fälle sind nicht durch die Garantie abgedeckt bzw. machen sie ungültig:

- Das Produkt wurde nachlässig behandelt, in einen Unfall verwickelt oder es wurden unzulässige Teile daran montiert.
- Das Produkt wurde nicht entsprechend den Anleitungen montiert oder nicht richtig gewartet.
- Später montierte Teile entsprechend nicht den technischen Daten für das Produkt oder es wurden keine Originalteile verwendet oder die Teile wurden nicht richtig montiert.
- Das Produkt wurde für gewerbliche Zwecke verwendet (Vermietung, Schulen, etc.).
- Technische Reparaturen am Produkt wurden nicht professionell ausgeführt.

Der Eigentümer kann nur dann Garantieansprüche stellen, wenn er Dutch Toys Group oder dem Händler, bei dem er das Produkt erworben hat, den Original Kaufbeleg vorlegt.

Wird der Garantieanspruch zurückgewiesen, gehen alle entstandenen Kosten auf Rechnung des Eigentümers.

Die Garantie ist nicht auf Dritte übertragbar.

1.0 Introductie

Gefeliciteerd met uw Sniper (ijs)hockeydoel van EXIT Toys!

Pret maken, actief leven en buiten spelen.....

Dat is onze motivatie om innovatief en kwalitatief speelgoed te ontwikkelen voor coole kinderen.

We doen er alles aan om producten te ontwikkelen die veilig zijn voor kinderen. Aangezien onze producten worden geclassificeerd als speelgoed, voldoen we aan de strengste normen op het vlak van consumentveiligheid. Voordat we een product op de markt brengen, laten we onafhankelijke tests uitvoeren voor de vereiste certificaten. We voeren ook voortdurend controles uit tijdens de productie en we laten regelmatig nieuwe onafhankelijke tests uitvoeren als extra controle. Enkel de producten die voldoen aan de strengste normen van EXIT Toys krijgen het EXIT Toys merk.

Wij stellen het zeer op prijs dat u bij ons klant bent en danken u voor het vertrouwen in dit product. We zijn er zeker van dat uw kinderen evenveel van dit product zullen genieten als wij tijdens de ontwikkeling ervan. Omdat we open staan voor uw mening, zijn uw opmerkingen en ideeën steeds welkom zodat we onze producten nog kunnen verbeteren en nieuwe kunnen ontwikkelen. Neem daarom gerust contact op via info@exittoys.com.

Bezoek de wereld van EXIT Toys op www.exittoys.com en ontdek ook onze andere stoere en nieuwe buitenspeel producten.

Het team van EXIT Toys

2.0 Richtlijnen voor veilig gebruik:

Lees voor het monteren de volgende instructies. Het assembleren gaat gemakkelijker met twee personen.

Bewaar deze handleiding voor later.

- Als het doel door kinderen wordt gebruikt, dient er altijd ouderlijk toezicht te zijn.
- Sta niet toe dat kinderen op het doel klimmen, omdat het doel hierdoor kan omvallen en ernstig letsel of overlijden kan veroorzaken.
- Houd kleine kinderen uit de buurt van het net om verstrikking te voorkomen.
- Bij een juiste assemblage en gebruik zoals bedoeld, biedt dit doel vele uren speelplezier.
- Het metalen frame van het doel geleidt elektriciteit. Lichten, verlengsnoeren en dergelijke apparatuur mag dan ook nooit in aanraking komen met het doel.
- Inspecteer het doel voor elk gebruik. Controleer of alle strips en onderdelen juist en goed stevig op hun plaats zitten. Bevestig eventuele losse materialen. Vervang versleten, kapotte of ontbrekende onderdelen.
- Draag comfortabele kleding zonder haken, drukkers, trekkoorden of andere onderdelen die kunnen blijven haken of die verstrikt kunnen raken in het net van het doel. Doe sieraden, kettingen en oorbellen uit.
- Lees alle instructies en voltooi alle stappen van het assemblageproces voordat u het doel in gebruik neemt.

WAARSCHUWING

Het doel dient altijd te worden verankerd.

Als het doel niet stevig staat, kan het omvallen en ernstig letsel of overlijden veroorzaken!

3.0 Assemblage- en installatie-instructies

- De ruimte boven het doel dient vrij te zijn. Zorg ervoor dat er zich geen bedrading, boomtakken en andere mogelijke gevaren boven het doel bevinden.
- Het is tevens belangrijk om de ruimte naast het doel vrij te laten. Plaats het doel niet in de buurt van muren, bouwwerken, hekwerken en andere speelruimten. Houd aan alle kanten rondom het doel ruimte vrij. Het is verstandig om minimaal 3 meter rondom de randen van het frame vrij te laten.
- Het doel is zwaar; er zijn twee sterke volwassenen voor nodig om het op te stellen.
- Draag geschikte kleding en schoeisel. Het niet naleven van deze instructies kan letsel of schade aan het doel veroorzaken.
- Stel het doel nooit op tijdens een zware regenbui, als het hard waait of als het stormt. Wees vooral voorzichtig tijdens stormbuien. Het is verstandig om het doel uit elkaar te halen en op te slaan.
- Voor het verplaatsen van het geassembleerde doel, dient het doel door minimaal twee personen rechtop van de grond te worden getild.
- Plaats het doel voor gebruik op een vlak oppervlak.
- Zorg ervoor dat het doel niet kan worden gebruikt zonder toestemming of toezicht.

4.0 Onderhoudsinstructies

Inspecteer het doel voor elk gebruik en vervang eventuele versleten, kapotte of ontbrekende onderdelen.

De volgende omstandigheden kunnen mogelijk gevaar opleveren:

1. Ontbrekende, onjuist geplaatste, of niet goed bevestigde buizen of netten
2. Scheuren, rafels, ladders of gaten in het net van het doel.
3. Een deuk of breuk in het frame.
4. Scherpe uitstekende delen in het frame of de ophanging.
5. Losse of ontbrekende materialen.

5.0 Garantievoorwaarden

De eigenaar van dit product heeft de volgende garanties op dit product:

- Gedurende 2 jaar na datum aankoop op het frame (bij normaal gebruik).
- Gedurende 3 maanden op overige onderdelen (bij normaal gebruik).
- De garantie geldt uitsluitend voor materiaal- en constructiefouten ten aanzien van het product, of onderdelen daarvan.

De garantie is niet van toepassing en/of vervalt in de volgende gevallen:

- Als het doel onzorgvuldig werd behandeld, betrokken was bij een ongeval of uitgerust werd met onderdelen die niet zijn goedgekeurd.
- Als het product niet werd gemonteerd volgens de instructies of niet correct werd onderhouden.
- Als onderdelen die achteraf werden gemonteerd, niet voldoen aan de technische specificaties van het product of als de originele onderdelen niet werden gebruikt of niet goed werden gemonteerd.
- Als het doel wordt gebruikt voor professionele doeleinden (verhuur, scholen, etc.).
- Technische reparaties aan het product werden niet op een professionele manier uitgevoerd.

De eigenaar van dit product kan slechts aanspraak maken op de garantie door het overleggen van de originele aankoopnota aan Dutch Toys Group dan wel de dealer waarbij het product is gekocht.

Indien de garantieaanvraag afgewezen wordt, zijn alle gemaakte kosten voor rekening van de eigenaar.

De garantie is niet overdraagbaar aan derden.

1.0 Introduction

Vous venez de faire l'acquisition du EXIT Sniper but de hockey; nous vous en félicitons!

S'amuser, être actif et jouer dehors.....

Nous faisons tout notre possible pour développer des produits sûrs pour les enfants. Étant donné que nos produits sont classés comme étant des jouets, nous nous conformons aux réglementations de sécurité des consommateurs les plus rigoureuses. Avant de commercialiser nos produits, nous faisons réaliser des tests indépendants en vue d'obtenir la certification. Nous testons également en continu nos cycles de production et faisons régulièrement réaliser des tests indépendants à titre de contrôle supplémentaire. Seuls les produits qui se montrent à la hauteur de la norme EXIT Toys la plus rigoureuse sont porteurs de l'étiquette EXIT Toys.

Nous souhaitons vous remercier pour l'achat de ce produit et pour votre fidélité. Nous sommes sûrs que vos enfants s'amuseront autant que nous nous sommes amusés durant la phase de développement. Nous sommes très ouverts et preneurs de tous les commentaires et idées qui pourraient nous aider à améliorer nos produits et à en développer de nouveaux. Vous êtes invités à nous envoyer vos idées à info@exittoys.com.

Découvrez le monde de EXIT Toys, ses produits de divertissement branchés et ses nouveautés sur www.exittoys.com.

L'équipe EXIT Toys.

2.0 Consignes de sécurité:

Pour simplifier l'assemblage, veuillez lire les instructions suivantes avant de commencer, une personne additionnelle serait utile pour faciliter l'assemblage.

Conservez ce manuel pour un réassemblage futur.

- Lorsque la cage est utilisée par des enfants, la surveillance permanente d'un adulte est requise.
- Ne laissez jamais les enfants grimper sur la cage, car cela peut entraîner la chute de la cage et causer des blessures graves ou la mort.
- Pour réduire le risque d'enchevêtrement, gardez toujours les petits enfants à distance du filet.
- Une fois correctement assemblée et convenablement utilisée, cette cage est conçue pour procurer de nombreuses heures de jeu et de plaisir.
- L'armature métallique de la cage de hockey est conductrice d'électricité. Les lumières, rallonges électriques et tout appareillage électrique analogue ne doivent jamais entrer en contact avec la cage.
- Inspectez la cage de hockey avant chaque utilisation. Assurez-vous que les bandes et toutes les pièces soient correctement et solidement installées et fixées. Serrez toutes les vis lâches. Remplacez toutes les pièces usées, défectueuses ou absentes.
- Portez des vêtements confortables exempts de crochets, de déchirures, de cordons ou de tout ce qui peut s'accrocher dans la maille de la cage de hockey. Retirez bijoux, colliers et boucles d'oreille.
- Lisez toutes les instructions et finissez l'assemblage avant d'utiliser cette cage.

AVERTISSEMENT

Toujours ancrer la cage

Une cage non sécurisée peut tomber, entraînant de sérieuses blessures ou la mort!

3.0 Instructions d'Assemblage et d'installation

- Une hauteur libre suffisante est essentielle. Veillez à un dégagement suffisant pour les fils, branches d'arbre, et autres risques possibles.
- Un dégagement latéral est essentiel. Placez la cage loin des murs, structures, barrières, et autres terrains de jeux. Maintenez un espace libre de tous les côtés de la cage. Un minimum de 3m depuis le bord de l'armature est recommandé.
- La cage est lourde, deux adultes sont exigées pour l'installer.
- Portez des vêtements et des chaussures appropriés, le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures ou des dommages à la cage.
- N'installez jamais la cage sous une forte pluie, dans des conditions de vent ou d'orage, particulièrement d'orage. Il est recommandé de démonter et de stocker la cage.
- En cas de déplacement de la cage assemblée, veillez à ce que deux personnes au moins soulèvent la cage par l'armature.
- Placez la cage sur une surface horizontale avant utilisation.
- Sécurisez la cage pour éviter une utilisation non autorisée et non surveillée.

4.0 Instructions d'entretien

Inspectez les pièces de la cage avant chaque utilisation et remplacez toute pièce usée, défectueuse ou manquante.

Les situations suivantes peuvent présenter des risques :

1. Pièce de l'armature manquante, mal installée ou mal fixée, barrière ou enceinte.
2. Piqûres, usures, déchirures, ou trous dans la maille de la cage.
3. Armature coudé ou cassé.
4. Saillies pointues sur l'armature ou la suspension.
5. Visserie détachée ou absente, système.

5.0 Conditions de garantie et service après-vente

Le propriétaire du produit de EXIT Toys bénéficie des garanties suivantes sur ce produit:

- 2 ans après date d'achat sur le cadre (avec un emploi normal).
- 3 mois sur toutes les autres pièces (avec un emploi normal).
- La garantie couvre uniquement les défauts des matériaux ou de construction des produits, ou des parties du produit.

La garantie n'est pas applicable et/ou est annulée dans les cas suivants:

- Le produit draisienne a été manipulé sans aucun soin raisonnable, a été impliqué dans un accident ou a été équipé de pièces non approuvées.
- Le produit n'a pas été assemblé conformément aux instructions ou n'a pas été correctement entretenu.
- Les pièces montées ultérieurement ne correspondent pas aux caractéristiques techniques du produit ou les pièces utilisées ne sont pas d'origine ou n'ont pas été correctement montées.
- Le produit draisienne est utilisé à des fins professionnelles (location, écoles, etc.).
- Les réparations n'ont pas été effectuées de manière professionnelle.

Le propriétaire du vélo draisienne peut déposer une réclamation de garantie en fournissant la facture d'achat d'origine à Dutch Toys Group ou au revendeur à qui le produit a été acheté.

Si la demande de garantie n'est pas approuvée, tous les frais seront facturés au propriétaire.

La garantie n'est pas cessible à des tiers.

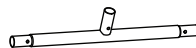
Components / Komponenten / Onderdelen / Composants



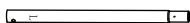
1 Front bent tube 2pcs



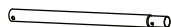
2 Rear bent tube 2 pcs



3 Back bottom tube 1pc



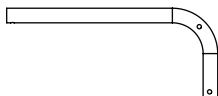
4 Red left lower tube 1pcs
Length: 572mm



5 Red front side post 2pcs
Length: 572mm



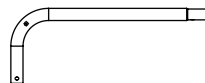
6 Red right lower tube 1pcs
Length: 572mm



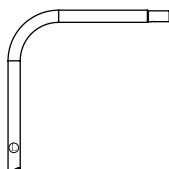
7 Front left bent tube 1 pcs



8 Front cross Beam 1pcs
(865mm)



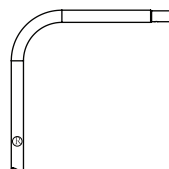
9 Front right bent tube 1pcs



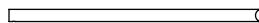
10 Rear left bent tube 1pcs



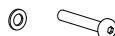
11 Rear cross beam 1pcs
(962mm)



12 Rear right bent tube 1pcs



14 Back side post 1pcs
(780mm)



13 Bolt and Washer 5pcs



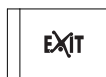
15 Black side post 1pcs
Length: 572mm



16 Foam 3pcs



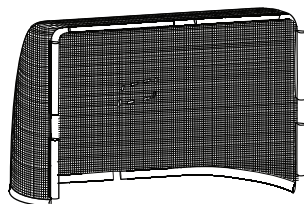
17 Small Logo 1pcs



18 Small Logo 2pcs



24 Big logo 2pcs



22 Net 1pc



19 Ice spike 2pcs



21 Ground spike 2pcs



20 Anchor tube 2pcs



23 Allen Wrench 1pc

Assembly steps / Montageschritte / Montage / Assemblée

- EN: Attach each Front bent tube (1) to the each Rear bent tube(2) as shown.

DE: Verbinden Sie die vorderen halbrunden Stangen (1) mit den hinteren halbrunden Stangen (2) (siehe Abbildung).

NL: Bevestig elke voorste gebogen buis (1) aan elke achterste gebogen buis (2), zoals is weergegeven.

FR: Attacher chaque tube coudé avant (1) à chaque tube coudé arrière (2) comme sur le schéma.

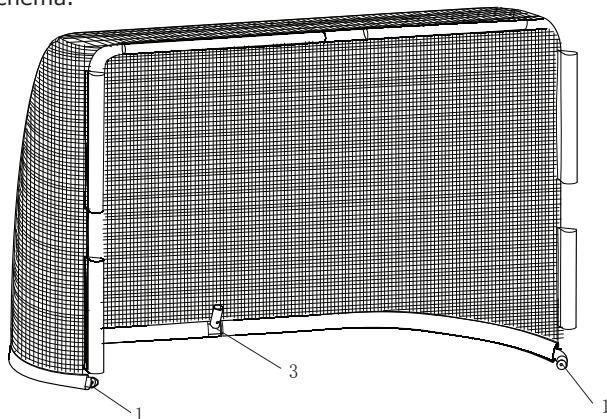


- EN: Slip the Back bottom tube (3) into the Net (22) bottom sleeves, then insert the each Front bent tube (1) and the each Rear bent tube (2) into the Net(22) bottom sleeves as shown. Attach the each Rear bent tube (2) to the Back bottom tube (3) as shown.

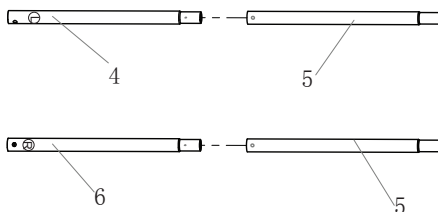
DE: Stecken Sie die hintere Bodenstange (3) in den unteren Tunnelzug des Netzes (22), schieben Sie anschließend die vordere halbrunde Stange (1) und die hintere halbrunde Stange (2) in den unteren Tunnelzug des Netzes (22) siehe Abbildung. Verbinden Sie die hintere halbrunde Stange (2) an beiden Seiten mit der hinteren Bodenstange (3) (siehe Abbildung).

NL: Schuif de achterste onderste buis (3) in de onderste hulzen van het net (22) en steek daarna elke voorste gebogen buis (1) en elke achterste gebogen buis (2) in de onderste hulzen van het net (22), zoals is weergegeven. Bevestig elke achterste gebogen buis (2) aan de onderste gebogen buis (3), zoals is weergegeven.

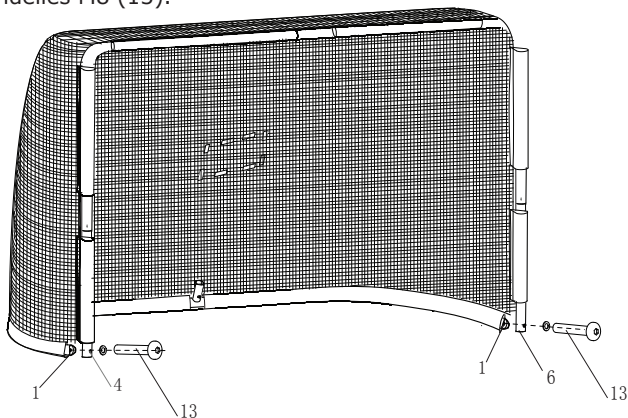
FR: Glisser le tube inférieur arrière (3) dans les manchons inférieurs du filet (22), puis insérer chaque tube coudé avant (1) et chaque tube coudé arrière (2) dans les manchons inférieurs du filet (22) comme sur le schéma. Attacher chaque tube coudé arrière (2) au tube inférieur arrière (3) comme sur le schéma.



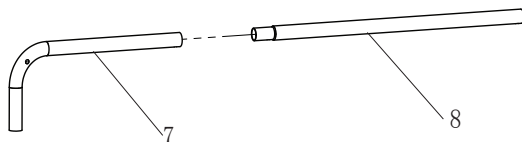
3. EN: Attach the Red Left lower tube (4) to the Red front side post (5) as shown. Then attach the Red right lower tube (6) to the Red front side post (5) as shown.
- DE: Verbinden Sie die rote untere Stange links (4) mit der roten vorderen Seitenstange (5) (siehe Abbildung). Befestigen Sie anschließend die rote untere Stange rechts (6) mit der roten vorderen Seitenstange (5) (siehe Abbildung).
- NL: Bevestig de rode linker onderste buis (4) aan de rode voorste zijpaal (5), zoals is weergegeven. Bevestig daarna de rode rechter onderste buis (6) aan de rode voorste zijpaal (5), zoals is weergegeven.
- FR: Attacher le tube inférieur gauche rouge (4) au montant latéral avant rouge (5) comme sur le schéma. Attacher ensuite le tube inférieur droit rouge (6) au montant latéral avant rouge (5) comme sur le schéma.



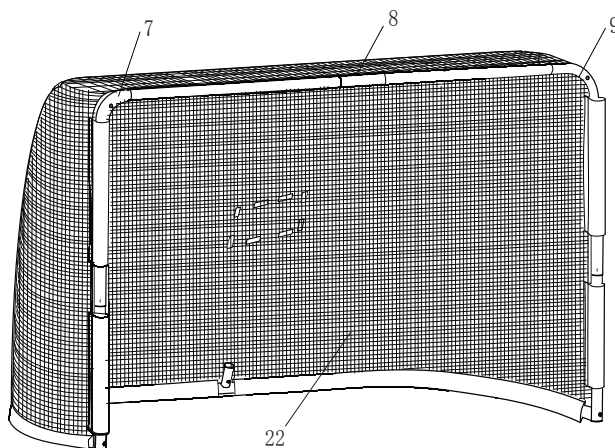
4. EN: Slip the step 3 assemble into the side sleeves on the Net (22) as shown. Attach the Red lower tube (4) and Red right lower tube (6) to the Front bent tube (1) with two M8X55 Bolts and two M8 Washers (13).
- DE: Schieben Sie die in Schritt 3 zusammengesetzte Stange in den seitlichen Tunnelzug des Netzes (22) (siehe Abbildung). Befestigen Sie die rote untere Stange links (4) und rechts (6) mit 2 Schrauben (M8X55) und zwei M8-Un terlegscheiben an der vorderen halbrunden Stange (1).
- NL: Schuif de bij stap 3 samengestelde constructie in de zijhulzen op het net (22), zoals is weergegeven. Bevestig de rode onderste buis (4) en de rode rechter onderste buis (6) aan de voorste gebogen buis (1) met twee M8X55-bouten en twee M8-ringen (13).
- FR: Glisser l'assemblage de l'étape 3 dans les manchons latéraux sur le filet (22) comme sur le schéma. Attacher le tube inférieur rouge (4) et le tube inférieur droit rouge (6) au tube coudé avant (1) avec deux boulons M8X55 et deux rondelles M8 (13).



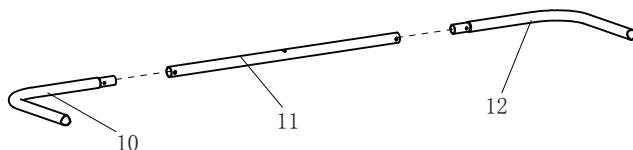
5. EN: Attach the Front left bent tube (7) to the Front cross beam (8) as shown.
 DE: Verbinden Sie die vordere gebogene Stange links (7) mit der vorderen Querstange (8) (siehe Abbildung).
 NL: Bevestig de voorste linker gebogen buis (7) aan de voorste dwarsligger (8), zoals is weergegeven.
 FR: Attacher le tube coudé gauche avant (7) à la poutre transversale avant (8) comme sur le schéma.



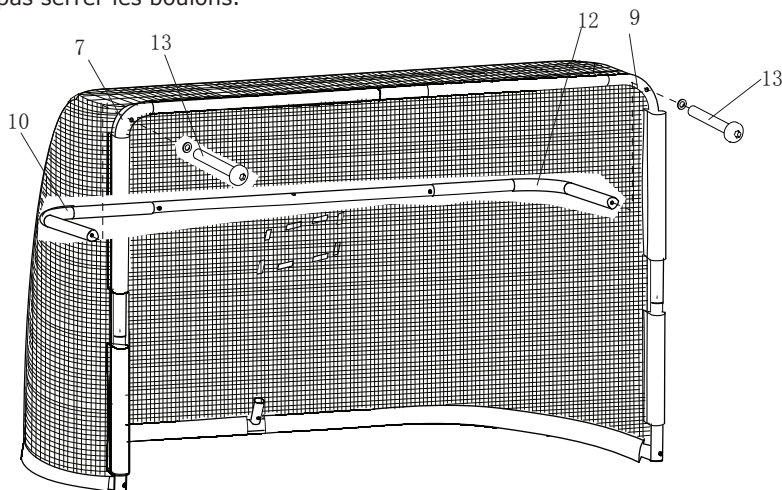
6. EN: Slip the step 5 assemblies into the front sleeves on the Net (22) as shown. Then attach the Front left bent tube (7) and the Front right bent tube (9) to the each Red front side post (5) until the button snap into place as shown.
 DE: Schieben Sie die in Schritt 5 zusammengesetzte Stange in den vorderen Tunnelzug des Netzes (22) (siehe Abbildung). Befestigen Sie anschließend die vordere gebogene Stange links (7) und rechts (9) jeweils an der roten vorderen Seitenstange (5). Dabei darauf achten, dass die Stangen einrasten (siehe Abbildung).
 NL: Schuif de bij stap 5 samengestelde constructies in de voorste hulzen op het net (22), zoals is weergegeven. Bevestig daarna de voorste linker gebogen buis (7) en de voorste rechter gebogen buis (9) aan elke rode voorste paal (5) totdat de knop vast klikt, zoals is weergegeven.
 FR: Glisser l'assemblage de l'étapes 5 dans les manchons avant sur le filet (22) comme sur le schéma. Attacher alors le tube coudé gauche avant (7) et le tube coudé droit avant (9) à chaque montant latéral avant rouge (5) jusqu'à ce que le bouton soit en place, comme sur le schéma.



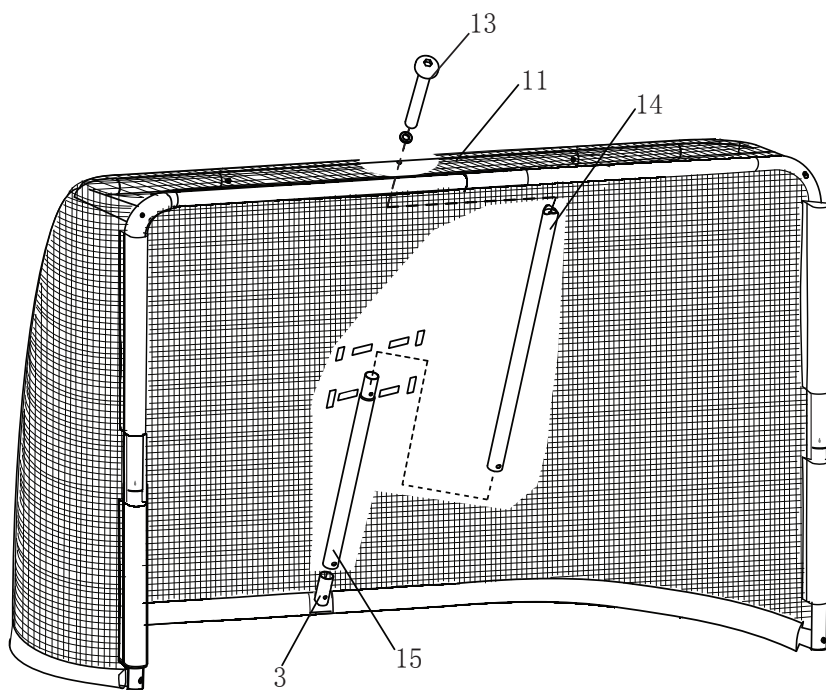
7. EN: Attach the Rear cross beam (11) to the Rear left bent tube (10) and the Rear right bent tube (12) as shown.
 DE: Befestigen Sie die hintere Querstange (11) mit der hinteren gebogenen Stange links (10) und rechts (12) (siehe Abbildung).
 NL: Bevestig de achterste dwarsligger (11) aan de achterste linker gebogen buis (10) en de achterste rechter gebogen buis (12), zoals is weergegeven.
 FR: Attacher la poutre transversale arrière (11) au tube coudé gauche arrière (10) et le tube droit arrière coudé (12) comme sur le schéma.



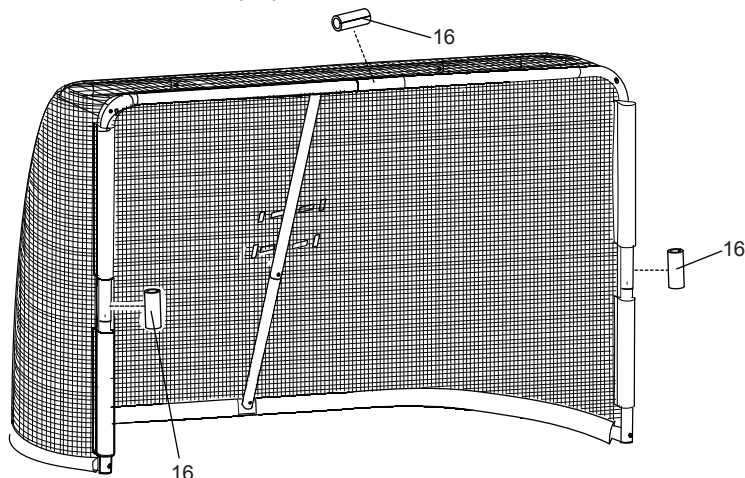
8. EN: Attach the Rear left bent tube (10) to the Front left bent tube (7), then the rear right bent (12) to the Front right bent tube (9) with two M8X55mm Bolts and two M8 washers (13) as shown. Do not tighten the Bolts.
 DE: Befestigen Sie jeweils mittels zwei Schrauben (M8X55 mm) und 2 M8-Unterlegscheiben (13) die hintere gebogene Stange links (10) mit der vorderen gebogenen Stange links (7) und anschließend die hintere gebogene Stange rechts (12) mit der vorderen gebogenen Stange rechts (9) (siehe Abbildung). Die Schrauben nicht anziehen.
 NL: Bevestig de achterste linker gebogen buis (10) aan de voorste linker gebogen buis (7) en daarna de achterste gebogen buis (12) aan de voorste rechter gebogen buis (9) met twee M8X55 mm-bouten en twee M8-ringen (13), zoals is weergegeven. Draai de bouten niet aan.
 FR: Attacher le tube coudé gauche arrière (10) au tube coudé gauche avant (7), puis le tube droit arrière coudé (12) au tube coudé droit avant (9) avec deux boulons de M8X55mm et deux rondelles M8 (13) comme sur le schéma. Ne pas serrer les boulons.



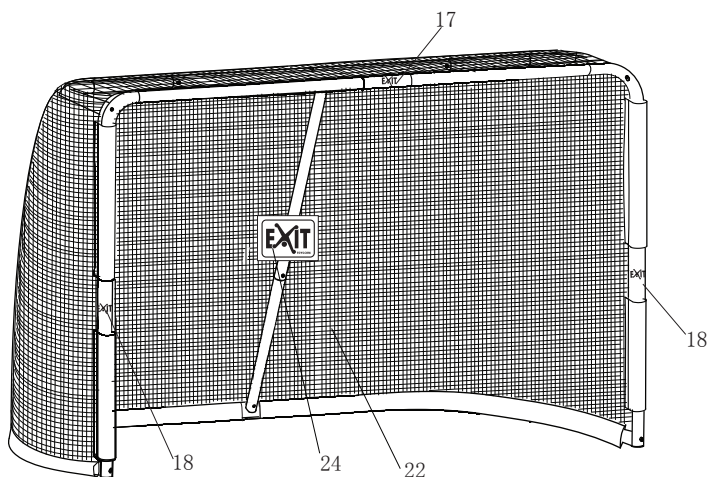
9. EN: Firstly attach the Black side post (15) to the Back bottom tube (3), then attach Back side post (14) the Black side post (15) and the Rear cross beam (11) with the M8X55mm Bolt and M8 Washer (13) as shown.
- DE: Zuerst befestigen Sie jeweils mittels zwei Schrauben (M8X55 mm) und 2 M8-Unterlegscheiben (13) die schwarze Seitenstange (15) mit der hinteren Bodenstange (3), anschließend die hintere Seitenstange (14) mit der schwarzen Seitenstange (15) und der hinteren Querstange (11) (siehe Abbildung).
- NL: Bevestig eerst de zwarte zijpaal (15) aan de zwarte onderste buis (3). Bevestig daarna de achterste zijpaal (14), de zwarte zijpaal (15) en de achterste dwarsligger (11) met de M8X55 mm-bout en de M8-ring (13), zoals is weergegeven.
- FR: Premièrement attacher le montant latéral noir (15) au tube inférieur arrière (3), puis attacher le montant latéral arrière (14) le montant latéral noir (15) et la poutre transversale arrière (11) avec le boulon M8X55mm et la rondelle M8 (13) comme sur le schéma.



10. EN: Install three Foams(16) as shown.
 DE: Befestigen Sie die drei Schaumstücke (16), siehe Abbildung.
 NL: Installeer de drie schuimstukken (16), zoals is weergegeven.
 FR: Installer trois mousses (16) comme sur le schéma.



11. EN: Wrap the three Foams (16) with the small logos (17+18). Then apply Big logo (24) on front and back side of Net (22).
 DE: Befestigen Sie die kleinen Logo-Aufkleber (17 + 18) auf den drei Schaumstücken (16). Kleben Sie anschließend den großen Logo-Aufkleber (24) auf die Vorder- und Rückseite des Netzes (22).
 NL: Omwikkel de drie schuimstukken (16) met de kleine logo's (17+18). Breng daarna het grote logo (24) aan op de voor- en achterzijde van het net (22).
 FR: Envelopper les trois mousses (16) avec les petits logos (17+18). Appliquer alors le grand logo (24) sur le dessus et à l'arrière du filet (22).



12. EN: Anchoring / DE: Verankerung / NL: Verankering / FR: Ancrage

12.1 EN: Anchoring on Ice:

Remove two M8X55 Bolts and two M8 Washers (13). Insert each Ice Spike (19) into the Red left lower tube (4) and the Red right lower tube (6), then attach the Red lower tube (4) and Red right lower tube (6) to the Front bent tube (1) with two M8X55 Bolts and two M8 Washers (13).

DE: Verankerung auf Eis:

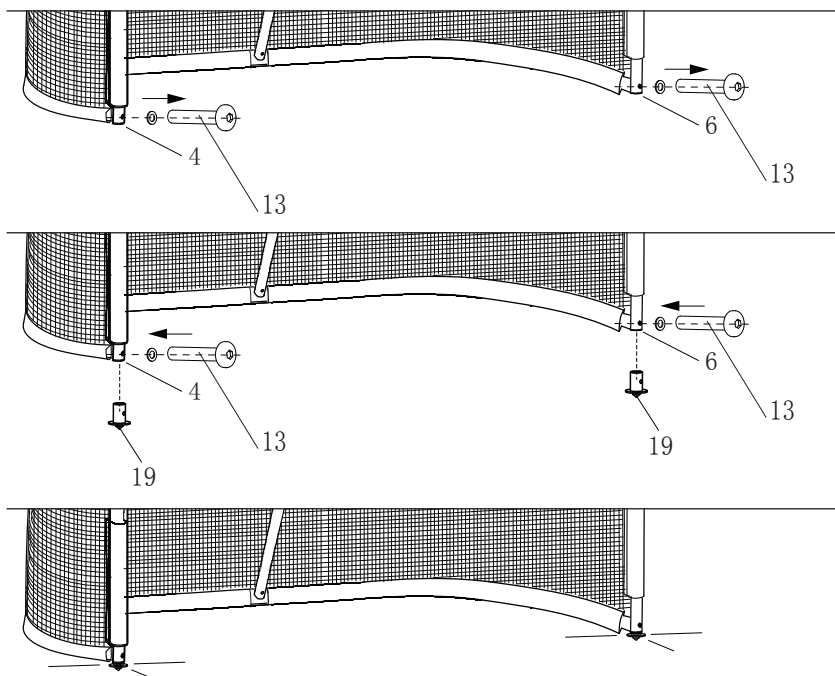
Entfernen Sie zwei Schrauben (M8X55) und zwei M8-Unterlegscheiben (13). Stecken Sie jeweils einen Eis-Spike (19) in die rote untere Stange links (4) und rechts (6), anschließend befestigen Sie die rote untere Stange links (4) und rechts (6) wieder mit zwei Schrauben (M8X55) und zwei M8-Unterlegscheiben an der vorderen halbrunden Stange (1).

NL: Verankering op ijs:

Verwijder twee M8X55-bouten en twee M8-ringen (13). Steek elke ijspikker (19) in de rode linker onderste buis (4) en de rode rechter onderste buis (6). Bevestig daarna de rode linker onderste buis (4) en de rode rechter onderste buis (6) aan de voorste gebogen buis (1) met twee M8X55-bouten en twee M8-ringen (13).

FR: Ancrage sur la Glace:

Enlever deux boulons M8X55 et deux rondelles M8 (13). Insérer chaque pic à glace (19) dans le tube inférieur gauche rouge (4) et le tube inférieur droit rouge (6), puis attacher le tube inférieur rouge (4) et le tube inférieur droit rouge (6) au tube coudé avant (1) avec deux boulons M8X55 et deux rondelles M8 (13).



12.2EN: Anchoring on soft surfaces (sand/grass):

If you use outdoors, select a flat surface of the ground or grass, make sure the assembly unit is away at least 3m from other structures or obstructions. Remove two M8X55 Bolts and two M8 Washers (13) and Then insert Anchor Tube (20) into the Red left lower tube (4) and the Red right lower tube (6). Make sure the button snap into place.

Drive the two Ground spikes (21) which match two Anchor Tubes (20) with steel or rubber mallet, and then insert Anchor Tube (20) into Ground Spike (13) as shown.

DE: Verankerung auf weiche Böden (Sand/Gras):

Wenn Sie das Tor im Freien verwenden, wählen Sie eine glatte Oberfläche im Boden/auf dem Rasen und sorgen Sie dafür, dass sich im Umkreis von mindestens 3 Metern keine Gebäude oder Hindernisse befinden. Entfernen Sie zwei Schrauben (M8X55) und 2 M8-Unterlegscheiben (13) und schieben Sie die Verankerungsstange (20) in die rote untere Stange links (4) und rechts (6) ein. Achten Sie darauf, dass die Stange richtig einrastet.

Treiben Sie die beiden Erdspieße (21), die in die beiden Verankerungsstangen (20) passen, mit einem Stahl- oder Gummihammer in den Boden und stecken Sie die Verankerungsstangen (20) in die Erdspieße (21) (siehe Abbildung).

NL: Verankerung op zachte ondergrond (zand/gras):

Selecteer bij gebruik buiten een vlak stuk grond of gras en zorg ervoor dat de constructie ten minste 3 m van andere constructies of obstakels af staat. Verwijder twee M8X55-bouten en twee M8-ringen (13) en steek daarna de verankeringsbuis (20) in de rode linker onderste buis (4) en de rode rechter onderste buis (6). Zorg ervoor dat de knop vast klikt.

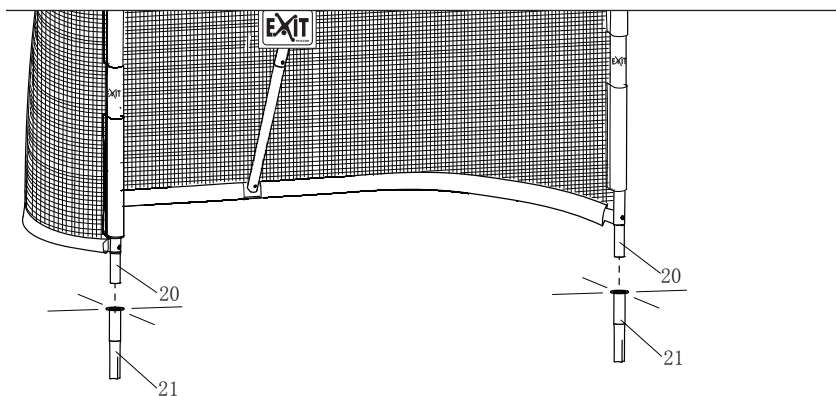
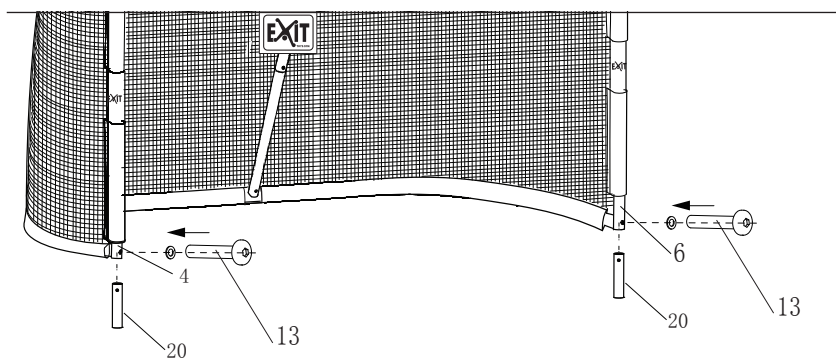
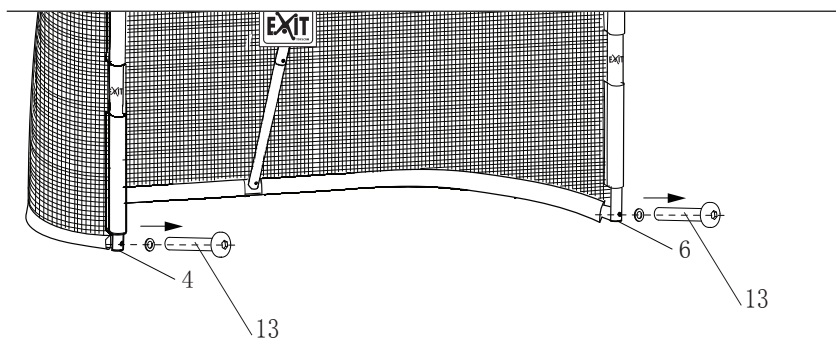
Sla de twee grondprikkers (21) die bij de twee verankeringsbuizen (20) horen met een stalen of rubberen hamer in de grond en steek daarna de verankeringsbuis (20) in de grondprikker (13), zoals is weergegeven.

FR: Ancrage sur surfaces molles (sable/herbe):

Si vous utilisez le produit dehors, choisir une surface plane de terre ou d'herbe, assurez-vous que l'unité d'assemblage se trouve à au moins 3m partis d'autres structures ou obstacles. Enlever deux boulons M8X55 et deux rondelles M8 (13) puis insérer le tube d'ancrage (20) dans le tube inférieur gauche rouge (4) et le tube inférieur droit rouge (6). Vérifier que le bouton est bien à sa place.

Enfoncer les deux pics de sol (21) à la masse ou au maillet caoutchouc et les faire correspondre avec les deux tubes d'ancrage (20) , puis insérer le tube d'ancrage (20) dans le pic de sol (13) comme sur le schéma.

12.2



EN: Congratulations! Your EXIT Sniper Ice Hockey Goal is ready to use!
DE: Herzlichen Glückwunsch! Ihre EXIT Sniper Eishockeytor ist einsatzbereit!
NL: Gefeliciteerd! Uw EXIT Sniper ijshockeygoal is nu gereed voor gebruik!
FR: Félicitations! Votre EXIT Sniper but de hockey est prêt à être utilisé !





This image shows a single page of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



Sniper

Ice Hockey Goal



Contact:
Dutch Toys Group
Fabriekstraat 17^e
P.O. Box 369, 7000 AJ Doetinchem

info@exittoys.com
www.exittoys.com

EXIT is a registered trade mark of Dutch Toys Group